REGOLAMENTO (CE) N. 1353/98 DELLA COMMISSIONE

del 26 giugno 1998

che modifica il regolamento (CEE) n. 3846/87 che stabilisce la nomenclatura dei prodotti agricoli per le restituzioni all'esportazione

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CEE) n. 804/68 del Consiglio, del 27 giugno 1968, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari [1], modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1587/96 [2], in particolare l'articolo 17, paragrafo 14,

considerando che il regolamento (CEE) n. 3846/87 della Commissione [3], modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 707/98 [4], ha stabilito, in base alla nomenclatura combinata, una nomenclatura dei prodotti agricoli per le restituzioni all'esportazione; che tale nomenclatura prevede, nelle note in calce del settore 9 dell'allegato, le regole da seguire per la concessione e il calcolo delle restituzioni per il latte e i prodotti lattiero-caseari;

considerando che il regolamento (CE) n. 707/98 ha modificato le modalità di calcolo delle restituzioni per certi tipi di latte condensato zuccherato, che il calcolo si basa attualmente su una composizione standard del 60 % di latte e del 40 % di saccarosio; che si è constatato che la composizione di taluni prodotti viene appositamente formulata per ottenere una restituzione di importo anormalmente elevato; che è quindi necessario adattare la nomenclatura dei prodotti agricoli per le restituzioni fissando un tenore minimo di saccarosio per i suddetti prodotti;

considerando che alcune disposizioni contenute nelle note in calce danno adito a interpretazioni divergenti; che è quindi necessario chiarirle;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per il latte e i prodotti lattiero-caseari,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Il settore 9 dell'allegato del regolamento (CEE) n. 3846/87 è modificato come segue:

1) i dati relativi ai codici NC 0402 99, 0404 90 81 e 0404 90 83 sono sostituiti da quelli indicati nell'allegato I;

2) il testo delle note 4 e 14 è sostituito da quello figurante nell'allegato II.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il giorno successivo a quello della pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee.*

Esso si applica a decorrere dal 1° luglio 1998.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 26 giugno 1998.

Per la Commissione

Franz FISCHLER

Membro della Commissione

---

[1] GU L 148 del 28. 6. 1968, pag. 13.
[2] GU L 206 del 16. 8. 1996, pag. 21.
[3] GU L 366 del 24. 12. 1987, pag. 1.
[4] GU L 98 del 31. 3. 1998, pag. 11.

ALLEGATO I

Codice NC	Designazione delle merci	Codice del prodotto
0402 99	– – altri ([14]):	
	– – – aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale al 9,5 %:	
0402 99 11	– – – – in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 2,5 kg:	
	– – – – – aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa inferiore al 15 % in peso e aventi tenore, in peso, di materie grasse:	
	– – – – – – inferiore o uguale al 3 %	0402 99 11 9110
	– – – – – – superiore al 3 % e inferiore al 6,9 %	0402 99 11 9130
	– – – – – – superiore al 6,9 %	0402 99 11 9150
	– – – – – aventi tenore di saccarosio uguale o superiore al 40 % in peso, aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa uguale o superiore al 15 % in peso ed aventi tenore, in peso, di materie grasse:	
	– – – – – – inferiore o uguale al 3 %	0402 99 11 9310
	– – – – – – superiore al 3 % inferiore o uguale al 6,9 %	0402 99 11 9330
	– – – – – – superiore al 6,9 %	0402 99 11 9350
0402 99 19	– – – – altri:	
	– – – – – aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa inferiore al 15 % in peso ed aventi tenore, in peso, di materie grasse:	
	– – – – – – inferiore o uguale al 3 %	0402 99 19 9110
	– – – – – – superiore al 3 % e inferiore o uguale al 6,9 %	0402 99 19 9130
	– – – – – – superiore al 6,9 %	0402 99 19 9150
	– – – – – aventi tenore di saccarosio uguale o superiore al 40 % in peso, aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa uguale o superiore al 15 % in peso ed aventi tenore, in peso, di materie grasse:	
	– – – – – – inferiore o uguale al 3 %	0402 99 19 9310
	– – – – – – superiore al 3 % e inferiore o uguale al 6,9 %	0402 99 19 9330
	– – – – – – superiore al 6,9 %	0402 99 19 9350
	– – – aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore al 9,5 % ed inferiore o uguale al 45 %:	
0402 99 31	– – – – in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 2,5 kg:	
	– – – – – aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale al 21 %:	
	– – – – – – aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa inferiore al 15 % in peso	0402 99 31 9110
	– – – – – – ed aventi tenore di saccarosio uguale o superiore al 40 % in peso, aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa uguale o superiore al 15 % in peso	0402 99 31 9150
	– – – – – aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore al 21 % e inferiore o uguale al 39 %	0402 99 31 9300
	– – – – – aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore al 39 %	0402 99 31 9500
0402 99 39	– – – – altri:	
	– – – – – aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale al 21 %:	
	– – – – – – aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa inferiore al 15 % in peso	0402 99 39 9110
	– – – – – – ed aventi tenore di saccarosio uguale o superiore al 40 % in peso, aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa uguale o superiore al 15 % in peso	0402 99 39 9150
	– – – – – aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore al 21 % e inferiore o uguale al 39 %	0402 99 39 9300
	– – – – – aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore al 39 %	0402 99 39 9500
	– – – aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore al 45 %:	
0402 99 91	– – – – in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale al 2,5 kg	0402 99 91 9000

Codice NC	Designazione delle merci	Codice del prodotto
0402 99 99	– – – – altri	0402 99 99 9000
	– – altri, aventi tenore, in peso, di materie grasse:	
0404 90 81	– – – inferiore o uguale a 1,5 %:	
	– – – – in polvere o in granuli (4)	0404 90 81 9100
	– – – – altri, aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa:	
	– – – – – inferiore al 15 % in peso (4)	0404 90 81 9910
	– – – – – uguale o superiore al 15 % in peso e un tenore e di saccarosio uguale o superiore al 40 %, in peso (4)	0404 90 81 9950
ex 0404 90 83	– – – superiore a 1,5 % ed inferiore o uguale a 27 %:	
	– – – – in polvere o in granuli (4):	
	– – – – – aventi tenore, in peso, di materie grasse:	
	– – – – – – inferiore o uguale all'11 %	0404 90 83 9110
	– – – – – – superiore all'11 % e inferiore o uguale al 17 %	0404 90 83 9130
	– – – – – – superiore al 17 % e inferiore o uguale al 25 %	0404 90 83 9150
	– – – – – – superiore al 25 %	0404 90 83 9170
	– – – – altri, diversi da quelli in polvere o in granuli:	
	– – – – – aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa inferiore al 15 % in peso e aventi tenore, in peso, di materie grasse (4):	
	– – – – – – inferiore al 3 %	0404 90 83 9911
	– – – – – – superiore al 3 % e inferiore o uguale al 6 %	0404 90 83 9913
	– – – – – – superiore al 6 % e inferiore o uguale al 10 %	0404 90 83 9915
	– – – – – – superiore al 10 % e inferiore o uguale al 17 %	0404 90 83 9917
	– – – – – – superiore al 17 %	0404 90 83 9919
	– – – – – aventi tenore di saccarosio uguale o superiore al 40 % in peso, aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa uguale o superiore al 15 % in peso e aventi tenore, in peso, di materie grasse (4):	
	– – – – – – inferiore al 3 %	0404 90 83 9931
	– – – – – – superiore al 3 % e inferiore al 6,9 %	0404 90 83 9933
	– – – – – – superiore al 6,9 % e inferiore o uguale al 9,5 %	0404 90 83 9935
	– – – – – – superiore al 9,5 % e inferiore o uguale al 21 %	0404 90 83 9937

ALLEGATO II

([4]) L'importo della restituzione per 100 chilogrammi di prodotti appartenenti a questo codice è uguale alla somma dei seguenti elementi:

a) importo per kg indicato, moltiplicato per il peso della parte lattica contenuta in 100 kg di prodotto.

Tuttavia, se sono state aggiunte al prodotto delle sostanze non lattiche e/o lattosio e/o caseina e/o caseinati e/o permeato e/o prodotti di cui al codice NC 3504 e/o del siero di latte e/o dei prodotti derivati dal siero di latte, l'importo per kg indicato è moltiplicato per il peso della parte lattica, diversa dal lattosio e/o dalla caseina e/o dai caseinati e/o dal permeato e/o dai prodotti di cui al codice NC 3504 e/o dal siero di latte e/o dai prodotti derivati dal siero di latte aggiunti, contenuto in 100 kg di prodotto;

b) un elemento calcolato a norma dell'articolo 12, paragrafo 3, del regolamento (CE) n. 1466/95 della Commissione (GU L 144 del 28. 6. 1995, pag. 22).

Al momento dell'espletamento delle formalità doganali l'interessato deve indicare nell'apposita dichiarazione se siano state aggiunte o meno delle sostanze non lattiche e/o lattosio e/o caseina e/o caseinati e/o permeato e/o prodotti di cui al codice NC 3504 e/o del siero di latte e/o dei prodotti derivati dal siero di latte. In caso affermativo l'interessato deve specificare:

— il tenore reale in peso di siero di latte e/o di prodotti derivati dal siero di latte e/o di lattosio e/o di caseina e/o di caseinati e/o di permeato e/o di prodotti di cui al codice NC 3504 e di saccarosio e/o di altre sostanze non lattiche aggiunti per 100 chilogrammi di prodotto finito, e in particolare

— il tenore in lattosio del siero di latte aggiunto.

([14]) Se il prodotto contiene sostanze non lattiche diverse dal saccarosio, la parte che rappresenta le sostanze non lattiche diverse dal saccarosio non deve essere presa in considerazione per il calcolo dell'importo della restituzione.

L'importo della restituzone per 100 kg di prodotto di cui a questa voce è pari alla somma dei seguenti elementi:

a) importo per kg indicato, moltiplicato per il peso della parte lattica contenuta in 100 kg di prodotto;

b) un elemento calcolato a norma dell'articolo 12, paragrafo 3, del regolamento (CE) n. 1466/95 della Commissione (GU L 144 del 28. 6. 1995, pag. 22).

Al momento dell'espletamento delle formalità doganali, l'interessato deve indicare nell'apposita dichiarazione il tenore reale, in peso, del saccarosio e/o di altre sostanze non lattiche aggiunte per 100 kg di prodotto finito.